

**Adresse en réponse...—Suite**Motion proposée par M. Harquail...—*Suite***Orateurs:—Suite**

- Darling, 437-41; De Bané, 347-52; Diefenbaker, 207-12;  
Dionne, C.-E., 235-7  
Elzinga, 85  
Fairweather, 421-3; Firth, 413-6; Francis, 433-7; Fraser, 52-6;  
Friesen, 80-3  
Gauthier, C.-A., 37-9; Gauthier, J.-R., 283-7; Gray, 326-30;  
Guay, R., 113-6  
Haidasz, 320-3; Hargrave, 226-30; Harquail (motionnaire),  
6-8; Hees, 192-3; Herbert, 423-6; Hnatyshyn, 254, 271-4;  
Holt, M<sup>me</sup>, 447-50  
Jarvis, 353-5; Jelinek, 246-9; Joyal, 230-5  
Kempling, 169-71; Knowles, S., 86-9  
Lachance (second motionnaire), 8-9; Lambert, A., 73-6; La  
Salle, 240-3; Lee, 89-92; Loiselle, B., 406-9  
MacDonald, D., 153-7; MacDonald, D.J., 429-31; Macdonald,  
D.S., 56-60; MacFarlane, 68-71; MacKay, 336-9;  
MacLean, 186-9; Macquarrie, 431-3; Malone, 92-7;  
Martin, 237-40; Mazankowski, 331-4; McKenzie, 343-7;  
McKinnon, 123-7; McRae, 120-3; Milne, 149-53; Munro,  
J., 189-92; Murta, 71-3  
Nicholson, M<sup>lle</sup>, 244-6; Nielsen, 409-13; Nystrom, sous-am.,  
280-3  
O'Connell, 83-5; Orlikow, 65-8; Ouellet, 130-3  
Pinard, 171-4  
Reynolds, 450-3; Ritchie, 287, 315-6; Roberts, 310-4; Roche,  
162-5; Rodriguez, 316-20  
Saltsman, 220-4; Stevens, 323-6; Stollery, 334-5; Symes, 444-7  
Trudeau, 28-32  
Wagner, 110-3; Whelan, 249-54; Wise, am., 216-20;  
Woolliams, 276-80  
Prise en considération plus tard aujourd'hui, m. (Trudeau) adoptée,  
4  
Remise à Son Excellence le Gouverneur général, m. (M. Andras)  
adoptée, 453

**Aérogilisseur.** *Voir* Garde côtière

**Aéronautique, Loi (modification)**—C-40. Ministre des Transports  
1<sup>re</sup> l., 3806; 2<sup>e</sup> l., 6563-74, 6588-98, renvoi au comité des transports  
et des communications  
Report de l'étude à la prochaine session, m. (M. MacEachen),  
adoptée, 7925

**Aéronautique, Loi (modification)**—C-46. Ministre des Transports  
1<sup>re</sup> l., 4603; 2<sup>e</sup> l., 5940-5, renvoi au comité des transports et des  
communications; rapport et 3<sup>e</sup> l., 6563; S.R., 7204—Chap. 26,  
S.C. 1976-1977

**Aéroports**

- Administration par les autorités locales de transport, 6595-6  
Aéroports locaux, installations, Fonds, q. (M. Brisco), 8263  
Aménagement, consultations avec les compagnies aériennes, 1425  
Calgary, Alb., dépôt, frais de location, etc., 5357, 7307  
Calgary, Alb., expansion, programme, 1425, 3597, 6027  
Calgary et Edmonton, Alb., pré-dédouanement, service, q. (M. M.  
Lambert), 5282, 5847-8  
Charlottetown, Î.-P.-É., 6097  
Chibougamau, installations, aménagement, 6445, 7778  
Digby, N.-É., 4676  
Écoles d'entraînement de pilotes, 6568-9  
Edmonton, Alb., rénovation, q. (M. Schellenberger), 5181  
Équipement médical, insuffisance, mesures, 368  
Évaluation, critères, dd. (M. Elzinga), 8296  
Exploitation, déficit, 5851, 6022, 6089  
Comparaison avec les États-Unis, 6595-6

**Aéroports—Suite**Exploitation, déficit—*Suite*

- Ou surplus, q. (M. Stevens), 7427  
Fonds de roulement, 935, 5857, 6595  
Fredericton, N.-B., installations, amélioration, agrandissement, etc.,  
q. (M. Howie), 1997, q., 3848  
Gander, T.-N., installations destinées aux voyageurs en transit, 836,  
938, 2637, 4810, 5848  
Gander, T.-N., utilisation par des avions cubains. *Voir* Angola  
Îles-de-la-Madeleine, Gaspé et Bonaventure, Qué., installations,  
amélioration, 201, 2490, 5606-8, 6589  
MM. art. 43 (M. Béchar), 2094 (M. Allard), 4331  
La Ronge, Sask., 940-1  
Manitoba, localités éloignées du Nord, pistes, fermeture, etc., 1484,  
6592-4  
Militaires. *Voir* Forces canadiennes  
Montmagny, Qué., installations, amélioration, 4815, 6262  
Nord canadien, services d'urgence et paramédicaux, amélioration,  
4422  
Nouveau-Brunswick, nord-ouest, région, construction, 1131, 2194-5,  
5604  
Ontario, région du Nord, aménagement, 6589  
Oxford House, Man., 6593  
Pembroke, Ont., 4774  
Prince-Albert, Sask., améliorations, 3423, 3462, 3515-7, 4116,  
4199, 4206, 4811  
Provinces de l'Atlantique, rénovation, agrandissement, etc., contrats,  
q. (M. Howie), 2779  
Provinces de l'Ouest, aménagement, 4591-2  
Québec, région du Nord, construction, programme, 3573, 6589  
Regina et Saskatoon, Sask., douanes, service, 1226, 1922  
Roberval, Qué., remise à neuf, 3683  
Rouyn-Noranda, Qué., piste, prolongement, 2776  
Saskatoon, Sask., améliorations, entretiens, etc., 3528  
Sécurité, affiches, 4812  
Stephenville, T.-N., améliorations, 5226  
Sydney, N.-É., douanes, services, insuffisance à l'égard des vols  
nolisés, 7745  
Taxe d'embarquement pour les passagers, 5847-8, 5853-5, 5864  
Extension de l'application aux voyageurs achetant leurs billets à  
l'étranger, 5747, 5847, 5850-2, 5854, 5856-8, 5862-3, 6018  
Taxes relatives à l'utilisation, 6568-9, 6573, 6595-6  
Agriculteurs, 6569, 6573, 6590, 6594  
Petits avions, 6594  
Transporteurs, frais d'atterrissage, etc., 6118  
Comparaison avec les États-Unis, 6564  
Survols, 6568  
Taxes non réglées, intérêt, sanctions, etc., 6564-5, 6588-9, 6594  
*Voir aussi* Aéronautique, Loi (modification)  
Taxis et limousines, services, exploitation, concessions, etc., q. (M.  
Mazankowski), 8235-6  
Terres agricoles, exploitation, q. (M. Schellenberger), 8148  
Victoria, C.-B.  
Clôture de sécurité, construction, 6592  
Collision évitée de justesse, vol 266 d'Air Canada, rapport,  
2530-1, 3097, 3730-1, 6591  
Contrôleurs de la circulation aérienne, cours de formation à  
Ottawa, 5036  
Douanes, services, insuffisance à l'égard des vols nolisés, 7307-8  
Radar, installations, 2530, 3097, 3730-1, 4424, 5036, 5215-6,  
6590-1  
Radio-balises, q. (M. D. Munro), 1046-7  
Villeneuve, Alb., aménagement, 6090, q. (M. Schellenberger), 6170  
Voitures, sociétés de location, concessions, guichets aux aéroports,  
méthode d'adjudication, critères utilisés, etc., 887, 1089, 1096,  
1123-4, 1127, 1181-2, 1405-6, 1729, 1842-3, 2098, 2139, 2247,